

**FR**

**MONTRE SOLAIRE ULTRA-PLATE**  
Réf. 39 943

## MODE D'EMPLOI

### CARACTERISTIQUES:

- Aiguilles des heures, des minutes et des secondes
- Affichage de la date
- Alimentation par l'énergie solaire
- Batterie rechargeable

### REGLAGE DE L'HEURE

1. Tirer la couronne jusqu'à la position 2 (voir figure).
2. Tourner la couronne pour régler les aiguilles des heures et des minutes.
3. La trotteuse commencera à tourner dès que la couronne a été renfoncée dans sa position initiale.

### REGLAGE DE LA DATE

1. Tirer la couronne jusqu'à la position 1 (voir figure).
2. Tourner la couronne dans le sens des aiguilles pour régler la date.  
**Si la date est réglée entre 21.00 et 01.00 heures, il est possible qu'elle ne changera pas le jour suivant.**
3. Renfoncer la couronne dans sa position initiale après le réglage de la date.

### RECHARGE DE LA MONTRE

- Pour démarrer la montre ou lorsque le niveau de courant de la batterie rechargeable est très faible, recharger la montre suffisamment en la plaçant dans la lumière.
- Pour recharger la montre, ne pas la placer à proximité d'un appareil flash, d'un projecteur, d'une lampe incandescente ou d'une autre source de lumière, puisque la montre pourrait devenir très chaude, ce qui endommagerait des pièces à l'intérieur de la montre.

### COLLECTE ET TRAITEMENT:

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarassez-vous de l'emballage de manière écologique et mettez-le à la collecte des matériaux recyclables.



Éliminez le produit et les piles d'une manière écologique si vous désirez vous en séparer. L'appareil et les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers. Apportez-les à un centre de recyclage pour appareils électriques ou électroniques usagés.

Votre administration locale vous donnera des informations supplémentaires. Enlevez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH  
Elisabeth-Selbert-Straße 3  
40764 Langenfeld, Allemagne

**EURO**  
**TOPS**

Pour des renseignements techniques contactez  
en France 089 2700470 \*\* ou [info@eurotops.fr](mailto:info@eurotops.fr)

Pour retourner un produit, veuillez utiliser l'adresse déclarée sur la facture.  
\*\*0,34 €/min + surcoût éventuel d'un opérateur

Ce mode d'emploi correspond au niveau technique au moment de la mise sous presse. Sous réserve de modifications techniques et d'équipement.

© 10.05.2012

**NL**

**DUN HORLOGE OP ZONNE-ENERGIE**  
Art.nr.: 39 943

## GEbruIKSAANWIJZING

### KENMERKEN:

- Uur – minuten – en secondewijzer
- Datumindicator
- Loopt op zonne-energie
- Oplaadbare batterij

### TIJD INSTELLEN

1. Trek de kroon eruit tot positie 2 (zie afbeelding)
2. Draai de kroon, om de uur- en minutenwijzer in te stellen.
3. De secondewijzer begint te lopen, zodra de kroon weer in z'n oorspronkelijke positie wordt gedrukt.

### DATUM INSTELLEN

1. Trek de kroon eruit tot positie 1 (zie afbeelding)
2. Draai de kroon met de wijzers van de klok mee, om de datum in te stellen.  
**Als de datum tussen 21.00 uur en 01.00 uur wordt ingesteld, verandert deze misschien niet de volgende dag.**
3. Druk de kroon weer in z'n oorspronkelijke positie na het instellen van de datum.

### HORLOGE OPLADEN

- Laadt het horloge voldoende op, door hem in het licht te leggen, vóór het eerste gebruik, of als de energiestatus erg laag is.
- Leg het horloge om op te laden niet in de buurt van apparaten met flitslicht, schijnwerpers, gloeilampen of andere lichtbronnen, omdat dan de temperatuur van het horloge te hoog kan worden en daardoor onderdelen in het horloge beschadigd kunnen worden.

### AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet bij het huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.



Artikel en batterijen eveneens milieuvriendelijk afvoeren als ze uitgediend hebben. Dus niet bij het huisvuil maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrisch en elektronische apparaten. Informatie hierover verkrijgbaar bij bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH  
Elisabeth-Selbert-Straße 3  
40764 Langenfeld, Duitsland

**EURO**  
**TOPS**

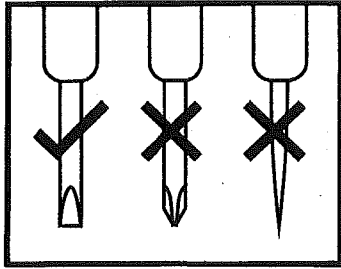
Bij technische vragen wendt u zich a.u.b.  
in Nederland aan tel.nr. 077 4656624 of aan [info@eurotops.nl](mailto:info@eurotops.nl)  
Voor evt. retourzending van de goederen a.u.b. retouradres gebruiken.  
Zie retouradres op uw rekening.

Deze gebruiksaanwijzing stemt in technisch opzicht overeen met de stand, die bij het ter perse gaan geldig was. Technische veranderingen en wijzigingen in uitvoering voorbehouden.

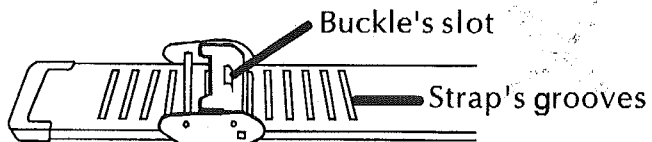
© 10.05.2012

# 39943-Rank gouden horloge

## AANPASSING VAN DE BAND

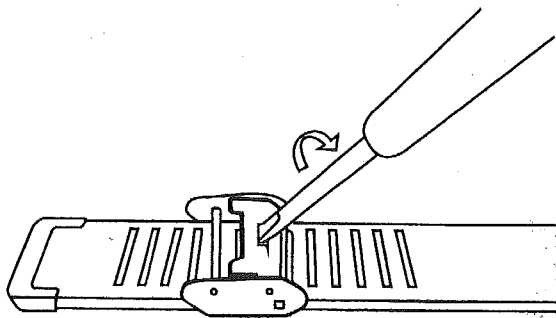


1. Maak de gesp los met behulp van de meegeleverde kleine platte schroevendraaier.



2. Buckle's slot = sleuf van de gesp, Strap's grooves = groeven van de band

Sleuf en positioneringsgroeven van de band. De groeven van de band zijn hier alleen omwille van de duidelijkheid weergegeven. In werkelijkheid bevinden ze zich aan de andere kant van de polsband – aan de kant die de pols aanraakt.



3. Gebruik de platte schroevendraaier als hefboom om de gesp los te maken.

## DE

Um Ihre Uhr einzustellen ,  
die Plastikzunge zwischen  
der Uhr und der Krone  
abziehen die Uhrzeit  
einstellen **und die Krone  
eindrücken.**

## UK

To make your watch  
working, remove the  
stopper which is located  
between the watch and  
the crown. Set your desired  
time **and push back the  
crown.**

## FR

Pour faire démarrer votre  
montre, retirer l'arrêtage  
installé entre la montre  
et la couronne. Régler  
l'heure comme souhaité  
**et repousser à fond la  
couronne.**

## NL

Om uw horloge aan het  
werk te brengen, druk op  
de stop, die is gelegen  
tussen het horloge en de  
kroon. Stel uw gewenste  
tijd **en duw weer de kroon.**

